

Art. 7. Overeenkomstig artikel 14 van de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, worden voor wat betreft de ondertekening van deze collectieve arbeidsovereenkomst, de handtekeningen van de personen die deze aangaan namens de werknemersorganisaties enerzijds, en namens de werkgeversorganisaties anderzijds, vervangen door de, door de voorzitter en de secretaris ondertekende en door de leden goedgekeurde notulen van de vergadering.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 31 maart 2022.

De Minister van Werk,
P.-Y. DERMAGNE

FEDERALE OVERHEIDSSTEN
SOCIALE ZEKERHEID

[C – 2022/40748]

29 MAART 2022. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 21 oktober 2002 tot uitvoering van artikel 29, §§ 1 en 5, van de wet van 6 augustus 1990 betreffende de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 6 augustus 1990 betreffende de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen, artikel 29, § 1, vervangen bij de wet van 2 augustus 2002 en gewijzigd bij de wetten van 22 december 2003, van 26 april 2010 en van 17 juli 2015 en § 5, gewijzigd bij de wet van 26 april 2010;

Gelet op de wet van 17 juli 2013 houdende invoeging van Boek III 'Vrijheid van vestiging, dienstverlening en algemene verplichtingen van de ondernemingen', in het Wetboek van economisch recht en houdende invoeging van de definities eigen aan boek III en van de rechthandhavingsbepalingen eigen aan boek III, in boeken I en XV van het Wetboek van economisch recht, artikel 13;

Gelet op het koninklijk besluit van 21 oktober 2002 tot uitvoering van artikel 29, §§ 1 en 5, van de wet van 6 augustus 1990 betreffende de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen;

Gelet op de voorstellen van de Raad van de Controleidienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen, gedaan op 3 april 2014, 15 mei 2014, 28 februari 2019 en 25 april 2019;

Gelet op het advies van het Technisch Comité ingesteld bij de Controleidienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen, gegeven op 8 mei 2014 en 21 maart 2019;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 23 december 2015;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister voor Begroting, d.d. 3 mei 2017;

Gelet op het advies 63.577/1 van de Raad van State, gegeven op 22 juni 2018, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1^o, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en op advies van de in Raad vergaderde ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In de artikelen 1, 5°, a), 5, 6, 7, § 2, 8, 10, 13, eerste en tweede lid, 15, § 1, 17, 46, b), 65, eerste lid, 69, tweede en derde lid, 73, eerste lid, 74, eerste lid, 75, eerste lid, 77, eerste en tweede lid, 78, eerste lid, 79, 80 en 81, § 1, eerste lid, van het koninklijk besluit van 21 oktober 2002 tot uitvoering van artikel 29, §§ 1 en 5, van de wet van 6 augustus 1990 betreffende de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 15 september 2006, van 20 juni 2007 en van 24 november 2009, worden de woorden "vrije en" geschrapt.

Art. 2. In artikel 1, 3°, van hetzelfde besluit wordt het woord "verrichtingen" vervangen door het woord "inboekingen".

In artikel 6, van hetzelfde besluit, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 20 juni 2007 en 24 november 2009, wordt het woord "verrichtingen" vervangen door het woord "inboekingen".

In artikel 61, § 4, laatste lid, van hetzelfde besluit, wordt het woord "verrichtingen" vervangen door het woord "inboekingen".

Art. 7. Conformément à l'article 14 de la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, en ce qui concerne la signature de cette convention collective de travail, les signatures des personnes qui la concluent au nom des organisations de travailleurs d'une part et au nom des organisations d'employeurs d'autre part, sont remplacées par le procès-verbal de la réunion approuvé par les membres et signé par le président et le secrétaire.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 31 mars 2022.

Le Ministre du Travail,
P.-Y. DERMAGNE

SERVICE PUBLIC FEDERAL
SECURITE SOCIALE

[C – 2022/40748]

29 MARS 2022. — Arrêté royal portant modification de l'arrêté royal du 21 octobre 2002 portant exécution de l'article 29, §§ 1^{er} et 5, de la loi du 6 août 1990 relative aux mutualités et aux unions nationales de mutualités

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 6 août 1990 relative aux mutualités et aux unions nationales de mutualités, l'article 29, § 1^{er}, remplacé par la loi du 2 août 2002 et modifié par les lois du 22 décembre 2003, du 26 avril 2010 et du 17 juillet 2015 et § 5, modifié par la loi du 26 avril 2010 ;

Vu la loi du 17 juillet 2013 portant insertion du Livre III 'Liberté d'établissement, de prestation de service et obligations générales des entreprises', dans le Code de droit économique et portant insertion des définitions propres au livre III et des dispositions d'application de la loi propres au livre III, dans les livres I et XV du Code de droit économique, l'article 13 ;

Vu l'arrêté royal du 21 octobre 2002 portant exécution de l'article 29, §§ 1^{er} et 5, de la loi du 6 août 1990 relative aux mutualités et aux unions nationales de mutualités ;

Vu les propositions du Conseil de l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités, faites le 3 avril 2014, le 15 mai 2014, le 28 février 2019 et le 25 avril 2019 ;

Vu l'avis du Comité technique institué auprès de l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités, donné le 8 mai 2014 et le 21 mars 2019 ;

Vu l'avis de l'Inspecteur des finances, donné le 23 décembre 2015 ;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 3 mai 2017 ;

Vu l'avis 63.577/1 du Conseil d'Etat, donné le 22 juin 2018, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 1^o, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973 ;

Sur la proposition du Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'avis des ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Dans les articles 1^{er}, 5°, a), 5, 6, 7, § 2, 8, 10, 13, alinéas 1^{er} et 2, 15, § 1^{er}, 17, 46, b), 65, alinéa 1^{er}, 69, alinéas 2 et 3, 73, alinéa 1^{er}, 74, alinéa 1^{er}, 75, alinéa 1^{er}, 77, alinéas 1^{er} et 2, 78, alinéa 1^{er}, 79, 80 et 81, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, de l'arrêté royal du 21 octobre 2002 portant exécution de l'article 29, §§ 1^{er} et 5, de la loi du 6 août 1990 relative aux mutualités et aux unions nationales de mutualités, modifié par les arrêtés royaux du 15 septembre 2006, du 20 juin 2007 et du 24 novembre 2009, les mots "libre et" sont supprimés.

Art. 2. Dans l'article 1^{er}, 3°, du même arrêté, le mot « opérations » est remplacé par le mot « comptabilisations ».

Dans l'article 6, du même arrêté, modifié par les arrêtés royaux des 20 juin 2007 et 24 novembre 2009, le mot « opérations » est remplacé par le mot « comptabilisations ».

Dans l'article 61, § 4, dernier alinéa, du même arrêté, le mot « opérations » est remplacé par le mot « comptabilisations ».

Art. 3. In artikel 1, van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 15 september 2006, worden volgende wijzigingen aangebracht:

1° het punt 4° wordt vervangen als volgt:

"boekhouding en jaarrekening van de aanvullende verzekering": de boekhouding en de jaarrekening van de inboekingen die betrekking hebben op de diensten bedoeld in de artikelen 3, eerste lid, b) en c) en 7, §§ 2 en 4, van vooroemde wet van 6 augustus 1990 en de diensten bedoeld in artikel 67, vijfde lid, van de wet van 26 april 2010 houdende diverse bepalingen inzake de organisatie van de aanvullende ziekteverzekering (I) die de aanvullende verzekering van het voorhuwelijksparren betreffen, alsook de hiermee verbonden tegoeden, schulden, verbintenissen, opbrengsten en kosten;"

2° in het punt 5°, a), worden de woorden "de maatschappijen van onderlinge bijstand, zoals bepaald in artikel 43bis, § 1, artikel 70, § 1 en artikel 70, § 2, eerste lid, van vooroemde wet van 6 augustus 1990" vervangen door de woorden "de andere maatschappijen van onderlinge bijstand dan deze die verzekeringen aanbieden in toepassing van de artikelen 43bis, § 5, en 70, §§ 6, 7 en 8, van vooroemde wet van 6 augustus 1990";

3° het punt 7°, wordt vervangen als volgt:

"7° het "administratief centrum": de dienst waarop worden aangerekend:

a) wat de diensten bedoeld in de artikelen 3, eerste lid, b) en c) en 7, §§ 2 en 4, van de vooroemde wet van 6 augustus 1990 en 67, vijfde lid, van de vooroemde wet van 26 april 2010 betreft, de financiële stromen betreffende de gemeenschappelijke werkingskosten in werkingsopbrengsten, die niet rechtstreeks ten laste of ten bate van deze diensten kunnen worden gelegd;

b) wat de dienst bedoeld in artikel 3, eerste lid, a), van de vooroemde wet van 6 augustus 1990 betreft, het gunstig of nadelig resultaat vertoond op het einde van een dienstjaar door de rekening administratiekosten, bedoeld in artikel 195, § 5, van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, alsook de opbrengsten en kosten die worden vastgesteld door de Controlesdienst";

4° het artikel wordt aangevuld als volgt:

"8° "zorgverzekering": de dienst bedoeld bij artikel 1, 2°, van het koninklijk besluit van 12 mei 2011 tot uitvoering van artikel 67, zesde lid, van de wet van 26 april 2010 houdende diverse bepalingen inzake de organisatie van de aanvullende ziekteverzekering (I);

9° "aanvullend bijzonder reservefonds": de dienst bedoeld bij artikel 1, 3°, van het voormalde koninklijk besluit van 12 mei 2011;

10° "voorhuwelijksparren": de dienst bedoeld bij artikel 7, § 4, van de vooroemde wet van 6 augustus 1990."

Art. 4. Artikel 2 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt

"Art. 2. De artikelen III.83, eerste lid, tweede zin en derde lid, III.84, derde en vierde lid, tweede zin, en achtste lid, III.85, III.86, derde lid, III.89, § 2, tweede en derde lid, III.90, § 2, en III.91 tot en met III.95, van het Wetboek van economisch recht zijn niet van toepassing op de boekhouding van de mutualistische instellingen."

Art. 5. In artikel 3, van hetzelfde besluit, worden de woorden "in de artikelen 4, vierde lid en 8, § 2, van de vooroemde wet van 17 juli 1975" vervangen door de woorden "in de artikelen III.84, vijfde lid, en III.88, tweede lid, van het Wetboek van economisch recht".

In artikel III.84, vijfde lid, van het Wetboek van economisch recht moeten de woorden "de boekhoudplichtige onderneming" worden gelezen als "de mutualistische instelling" voor zijn toepassing op de mutualistische instellingen.

In artikel III.88, tweede lid, van het Wetboek van economisch recht moeten de woorden "De boekhoudplichtige ondernemingen" worden gelezen als "De mutualistische instellingen" voor zijn toepassing op de mutualistische instellingen.

Art. 6. Artikel 4, van hetzelfde besluit, wordt vervangen als volgt:

"Voor hun toepassing op de mutualistische instellingen, worden de artikelen van het Wetboek van economisch recht die niet bedoeld worden bij de artikelen 2 en 3 van dit besluit aangepast zoals in de artikelen 5 tot en met 11 van dit besluit is vermeld."

Art. 7. In artikel 5, van hetzelfde besluit, worden de woorden "Artikel 2 van de vooroemde wet van 17 juli 1975" vervangen door de woorden "Artikel III.82, § 2, van het Wetboek van economisch recht".

Art. 8. In artikel 6, van hetzelfde besluit, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 20 juni 2007 en 24 november 2009, worden de woorden "Artikel 3, van de vooroemde wet van 17 juli 1975" vervangen door de woorden "Artikel III.83, van het Wetboek van economisch recht".

Art. 3. Dans l'article 1^{er}, du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 15 septembre 2006, les modifications suivantes sont apportées :

1° le point 4° est remplacé comme suit :

« comptabilité et comptes annuels de l'assurance complémentaire » : la comptabilité et les comptes annuels des comptabilisations relevant des services visés aux articles 3, alinéa 1^{er}, b) et c), et 7, §§ 2 et 4, de la loi du 6 août 1990 précitée et des services visés à l'article 67, alinéa 5, de la loi du 26 avril 2010 portant des dispositions diverses en matière de l'organisation de l'assurance maladie complémentaire (I), afférents à l'assurance complémentaire ou à l'épargne prénuptiale, ainsi que les avoirs, dettes, engagements, produits et charges qui s'y rapportent ; »

2° dans le point 5°, a), les mots « les sociétés mutualistes, telles que définies à l'article 43bis, § 1^{er}, à l'article 70, § 1^{er} et à l'article 70, § 2, alinéa 1^{er}, de la loi du 6 août 1990 précitée » sont remplacés par les mots « les autres sociétés mutualistes que celles qui offrent des assurances en application des articles 43bis, § 5 et 70, §§ 6, 7 et 8, de la loi précitée du 6 août 1990 » ;

3° le point 7°, est remplacé par ce qui suit :

« 7° le « centre administratif » : le service auquel sont imputés :

a) en ce qui concerne les services visés aux articles 3, alinéa 1^{er}, b) et c), et 7, §§ 2 et 4, de la loi précitée du 6 août 1990 et 67, alinéa 5, de la loi précitée du 26 avril 2010, les flux financiers afférents aux coûts et produits de fonctionnement communs, qu'il n'est pas possible de mettre directement à la charge ou au profit de ces services ;

b) en ce qui concerne le service visé à l'article 3, alinéa 1^{er}, a), de la loi précitée du 6 août 1990, le résultat favorable ou défavorable à la fin d'un exercice présenté par le compte des frais d'administration visé à l'article 195, § 5, de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, ainsi que les coûts et produits déterminés par l'Office de contrôle ; »

4° l'article est complété comme suit :

« 8° « assurance soins » : le service visé à l'article 1^{er}, 2°, de l'arrêté royal du 12 mai 2011 portant exécution de l'article 67, alinéa 6, de la loi du 26 avril 2010 portant des dispositions diverses en matière de l'organisation de l'assurance maladie complémentaire (I) ;

9° « fonds spécial de réserve complémentaire » : le service visé à l'article 1^{er}, 3°, de l'arrêté royal précité du 12 mai 2011 ;

10° « épargne prénuptiale » : le service visé à l'article 7, § 4, de la loi précitée du 6 août 1990. ».

Art. 4. L'article 2 du même arrêté, est remplacé par ce qui suit :

« Art. 2. Les articles III.83, alinéas 1^{er}, deuxième phrase et 3, III.84, alinéas 3, 4, deuxième phrase, et 8, III.85, III.86, alinéa 3, III.89, § 2, alinéas 2 et 3, III.90, § 2, et III.91 à III.95 inclus du Code de droit économique, ne sont pas d'application à la comptabilité des entités mutualistes. ».

Art. 5. Dans l'article 3 du même arrêté, les mots « aux articles 4, alinéa 4 et 8, § 2, de la loi précitée du 17 juillet 1975 » sont remplacés par les mots « aux articles III.84, alinéa 5, et III.88, alinéa 2, du Code de droit économique ».

Dans l'article III.84, alinéa 5, du Code de droit économique, les mots « l'entreprise soumise à l'obligation comptable » doivent être lus comme « l'entité mutualiste » pour son application aux entités mutualistes.

Dans l'article III.88, alinéa 2, du Code de droit économique, les mots « Les entreprises soumises à l'obligation comptable » doivent être lus comme « Les entités mutualistes » pour son application aux entités mutualistes.

Art. 6. L'article 4, du même arrêté, est remplacé par ce qui suit :

« Pour leur application aux entités mutualistes, les articles du Code de droit économique qui ne sont pas visés par les articles 2 et 3 du présent arrêté sont adaptés comme il est indiqué aux articles 5 à 11 inclus, du présent arrêté. ».

Art. 7. Dans l'article 5, du même arrêté, les mots « L'article 2 de la loi précitée du 17 juillet 1975 » sont remplacés par les mots « L'article III.82, § 2, du Code de droit économique ».

Art. 8. Dans l'article 6, du même arrêté, modifié par les arrêtés royaux du 20 juin 2007 et 24 novembre 2009, les mots « L'article 3, de la loi précitée du 17 juillet 1975 » sont remplacés par les mots « L'article III.83, du Code de droit économique ».

Art. 9. In artikel 7, van hetzelfde besluit, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in § 1, worden de woorden:

"Artikel 4, vijfde lid," vervangen door de woorden "Artikel III.84, zesde lid, van het Wetboek van economisch recht";

2° § 2, wordt vervangen als volgt:

"Artikel III.84, zevende lid, van het Wetboek van economisch recht, wordt als volgt gelezen:

"Met toepassing van artikel 30 van de wet van 6 augustus 1990 betreffende de ziekenfondsen en landsbonden van ziekenfondsen, bepaalt de Controleldienst de minimumindeling van het rekeningensysteem van de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen en van de aanvullende verzekering. Hij stelt vast wat de rekeningen van dat systeem bevatten en hoe ze worden gebruikt. Voornoemde minimumindeling van het rekeningensysteem houdt voor de aanvullende verzekering rekening met een van het gemeenschappelijk geldbeheer afgezonderd geldbeheer voor elk van de diensten voor huwelijksparen, zorgverzekering en aanvullend bijzonder reservefonds."».

Art. 10. In artikel 8, van hetzelfde besluit, gewijzigd bij koninklijk besluit van 24 november 2009, worden de woorden "Artikel 6, vierde lid, van de voornoemde wet van 17 juli 1975" vervangen door de woorden "Artikel III.86, vierde lid, van het Wetboek van economisch recht".

Art. 11. In artikel 9, van hetzelfde besluit, worden de woorden "Artikel 7, van de voornoemde wet van 17 juli 1975" vervangen door de woorden "Artikel III.87, van het Wetboek van economisch recht".

Art. 12. In artikel 10, van hetzelfde besluit, worden de woorden "Artikel 9, van de voornoemde wet van 17 juli 1975" vervangen door de woorden "Artikel III.89, van het Wetboek van economisch recht".

Art. 13. Artikel 11, van hetzelfde besluit, wordt vervangen als volgt:

"Artikel XV.75, eerste lid, 2°, van het Wetboek van economisch recht, wordt als volgt gelezen:

"Met geldboete van vijftig tot tienduizend euro wordt gestraft hij die als commissaris, revisor of onafhankelijk deskundige rekeningen, jaarrekeningen, balansen en resultatenrekeningen attesteert of goedkeurt, terwijl niet is voldaan aan de bepalingen van de artikelen III.82 tot en met III.84, en III.86 tot en met III.90, die van toepassing zijn op de boekhouding van de mutualistische instellingen, en hij daarvan kennis heeft of niet heeft gedaan wat hij had moeten doen om zich te vergewissen of aan die bepalingen is voldaan. Hij wordt gestraft met een gevangenisstraf van één maand tot één jaar en met een geldboete van vijftig tot tienduizend euro of met één van die straffen alleen, als hij met bedrieglijk opzet heeft gehandeld."».

Art. 14. In artikel 14, derde lid, van hetzelfde besluit, worden de woorden "Artikel 3, § 2, van de voornoemde wet van 17 juli 1975" vervangen door de woorden "Artikel III.83, van het Wetboek van economisch recht".

Art. 15. In artikel 15, van hetzelfde besluit, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in § 1, van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 15 september 2006, worden de woorden "het werkkapitaal of" ingevoegd tussen de woorden "evenals van" en de woorden "de reserves";

2° in § 1, worden de woorden "Artikel 3, § 2, van de voornoemde wet van 17 juli 1975" vervangen door de woorden "Artikel III.83, van het Wetboek van economisch recht";

3° in § 2, worden de woorden "Artikel 4, zesde lid, van de voornoemde wet van 17 juli 1975" vervangen door de woorden "Artikel III.84, zevende lid, van het Wetboek van economisch recht".

Art. 16. In artikel 16, § 1, van hetzelfde besluit, worden de woorden "de reserves of het gecumuleerd mali" vervangen door de woorden "het werkkapitaal, de reserves of het gecumuleerd tekort".

Art. 17. In artikel 17, van hetzelfde besluit, worden de woorden "Artikel 10, § 1, van de voornoemde wet van 17 juli 1975" vervangen door de woorden "Artikel III.90, § 1, van het Wetboek van economisch recht".

Art. 18. In artikel 18, § 1, van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het punt 1°, van § 1, eerste lid, worden de woorden "artikel 28" vervangen door de woorden "artikel 7, § 4";

2° in het punt 1°, van § 1, eerste lid, worden de woorden "artikel 9, § 1, van de voornoemde wet van 17 juli 1975," vervangen door de woorden "Artikel III.89, § 1, van het Wetboek van economisch recht";

Art. 9. A l'article 7, du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le § 1^{er}, les mots :

"L'article 4, alinéa 5, de la loi précitée du 17 juillet 1975, » sont remplacés par les mots « L'article III.84, alinéa 6, du Code de droit économique";

2° le § 2, est remplacé par ce qui suit :

"L'article III.84, alinéa 7, du Code de droit économique, se lit comme suit :

"En application de l'article 30 de la loi précitée du 6 août 1990, l'Office de contrôle détermine le plan comptable minimal de l'assurance obligatoire de soins de santé et indemnités et de l'assurance complémentaire. Il définit le contenu et le mode de fonctionnement des comptes repris à ce plan comptable. Le plan comptable minimal précité tient compte, en ce qui concerne l'assurance complémentaire, d'une gestion financière distincte de la gestion financière commune pour chacun des services épargne prénuptiale, assurance soins et fonds spécial de réserve complémentaire. »».

Art. 10. Dans l'article 8, du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 24 novembre 2009, les mots « L'article 6, alinéa 4, de la loi précitée du 17 juillet 1975 » sont remplacés par les mots « L'article III.86, alinéa 4, du Code de droit économique ».

Art. 11. Dans l'article 9, du même arrêté, les mots « L'article 7, de la loi précitée du 17 juillet 1975 » sont remplacés par les mots « L'article III.87, du Code de droit économique ».

Art. 12. Dans l'article 10, du même arrêté, les mots « L'article 9, de la loi précitée du 17 juillet 1975 » sont remplacés par les mots « L'article III.89, du Code de droit économique ».

Art. 13. L'article 11, du même arrêté, est remplacé par ce qui suit :

« L'article XV.75, alinéa 1^{er}, 2°, du Code de droit économique se lit comme suit :

« Sont punis d'une amende de cinquante à dix mille euros, ceux qui, en qualité de commissaire, de réviseur ou d'expert indépendant, ont attesté ou approuvé des comptes, des comptes annuels, des bilans et des comptes de résultats, lorsque les dispositions des articles III.82 à III.84 inclus et III.86 à III.90 inclus, applicables à la comptabilité des entités mutualistes, n'ont pas été respectées, soit en sachant qu'elles ne l'avaient pas été, soit en n'ayant pas accompli les diligences normales pour s'assurer qu'elles avaient été respectées. Ils sont punis d'un emprisonnement d'un mois à un an et d'une amende de cinquante à dix mille euros ou d'une de ces peines seulement, s'ils ont agi avec une intention frauduleuse. »».

Art. 14. Dans l'article 14, alinéa 3, du même arrêté, les mots « « l'article 3,§ 2, de la loi du 17 juillet 1975 précitée » sont remplacés par les mots « L'article III.83, du Code de droit économique ».

Art. 15. A l'article 15, du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le § 1^{er}, modifié par l'arrêté royal du 15 septembre 2006, les mots « du fonds de roulement ou » sont insérés entre les mots « ainsi que » et les mots « des réserves » ;

2° dans le § 1^{er}, les mots « l'article 3,§ 2, de la loi du 17 juillet 1975 précitée » sont remplacés par les mots « L'article III.83, du Code de droit économique » ;

3° dans le § 2, les mots « l'article 4,alinéa 6, de la loi du 17 juillet 1975 précitée » sont remplacés par les mots « L'article III.84, alinéa 7, du Code de droit économique »

Art. 16. Dans l'article 16, § 1^{er}, du même arrêté les mots « aux réserves ou au mali cumulé » sont remplacés par les mots « au fonds de roulement, aux réserves ou au déficit cumulé ».

Art. 17. Dans l'article 17, du même arrêté, les mots « l'article 10, § 1^{er}, de la loi précitée du 17 juillet 1975 » sont remplacés par les mots « l'article III.90, § 1, du Code de droit économique ».

Art. 18. A l'article 18, du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le point 1 du § 1^{er}, alinéa 1^{er}, les mots « article 28 » sont remplacés par les mots « article 7, § 4, » ;

2° dans le point 1 du § 1^{er}, alinéa 1^{er}, les mots « l'article 9, § 1^{er}, de la loi précitée du 17 juillet 1975 » sont remplacés par les mots « l'article III.89, § 1^{er}, du Code de droit économique » ;

3° het punt 2°, van § 1, eerste lid, wordt vervangen als volgt:

"2° de toerekening aan de verschillende door de mutualistische instelling ingerichte diensten, bedoeld bij artikelen 3 en 7, §§ 2 en 4, van voornoemde wet van 6 augustus 1990 en artikel 67, vijfde lid, van de voornoemde wet van 26 april 2010, van de opbrengsten en kosten die niet rechtstreeks aan deze diensten kunnen toegewezen worden.";

4° in § 1, tweede lid, worden de woorden "artikel 9, § 1, van de voornoemde wet van 17 juli 1975," vervangen door de woorden "Artikel III.89, § 1, van het Wetboek van economisch recht";

4° in § 2, tweede lid, c), van hetzelfde besluit worden de woorden "artikel 48, § 2" vervangen door de woorden "artikel 48, §§ 2 en 2bis".

Art. 19. In de artikelen 44, a), 46, b), 52 en 53, van hetzelfde besluit worden de woorden "brugpensioen" en "brugpensioenen" vervangen door de woorden "werkloosheid met bedrijfstoeslag".

Art. 20. Artikel 44, c), van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt:

"c) de verlies- of kostenrisico's die voor de mutualistische instelling voortvloeien uit zekerheden verstrekt tot waarborg van schulden of verbintenissen van derden of uit hangende geschillen."

Art. 21. In artikel 46, b), van hetzelfde besluit, worden de woorden "in het administratief centrum bedoeld bij artikel 76, geboekt" vervangen door de woorden "in de component van het administratief centrum bedoeld bij artikel 76, tweede lid, 2°, geboekt".

In artikel 65, eerste lid, van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 15 september 2006, worden de woorden "in het administratief centrum bedoeld bij artikel 76, geboekt" vervangen door de woorden "in de component van het administratief centrum bedoeld bij artikel 76, tweede lid, 2°, geboekt".

Art. 22. In hetzelfde besluit wordt het opschrift van afdeling 6 van hoofdstuk 2 van titel III vervangen als volgt:

"Technische voorzieningen van de dienst voorhuwelijksparen".

Art. 23. In artikel 47, van hetzelfde besluit, worden de woorden "artikel 28, § 1," vervangen door de woorden "artikel 7, § 4," en worden de woorden "mutualistische entiteiten" vervangen door de woorden "landsbonden van ziekenfondsen".

Art. 24. In artikel 49 van hetzelfde besluit worden de woorden "artikel 28, § 1," vervangen door de woorden "artikel 7, § 4,".

Art. 25. Artikel 51, van hetzelfde besluit, wordt opgeheven.

Art. 26. In de artikelen 61, §§ 2 en 4, en 62, van hetzelfde besluit, worden de woorden "artikel 3, § 2, 2° en 3°, van voornoemde wet van 17 juli 1975," vervangen door de woorden "Artikel III.83, van het Wetboek van economisch recht".

Art. 27. Het artikel 66, § 2, van hetzelfde besluit, wordt opgeheven.

Art. 28. In artikel 67, van hetzelfde besluit, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° de woorden "de artikelen 2 en 4, zesde lid, van voornoemde wet van 17 juli 1975," worden vervangen door de woorden "de artikelen III.82, § 2 en III.84, zevende lid, van het Wetboek van economisch recht";

2° het artikel wordt aangevuld met een tweede lid, luidende:

"Onverminderd de bepalingen van het artikel 66, mogen vastrentende effecten en aandelen in instellingen voor collectieve belegging gewaardeerd blijven aan aanschaffingswaarde indien zij genieten van kapitaalbescherming. Kapitaalbescherming betekent dat minstens op de bij de aanvang vastgestelde eindvervaldag de initieel aangewende fondsen (vóór kosten en takken) ofwel volledig worden terugbetaald, ofwel worden terugbetaald tegen een van bij de aanvang vastgesteld onveranderlijk bedrag. Dit sluit evenwel niet uit dat bij de verkoop van een beleggingsproduct vóór de eindvervaldag wel een verlies op de aangewende fondsen kan worden opgelopen. De achtergestelde obligaties worden nooit als beleggingsproducten met kapitaalbescherming beschouwd."

Art. 29. In hetzelfde besluit wordt een artikel 68bis ingevoegd, luidende:

"Art. 68bis. De ontvangsten en uitgaven die zijn gebeurd met de liquide middelen van het gemeenschappelijk geldbeheer maar die betrekking hebben op een afzonderlijk geldbeheer bedoeld in artikel III.84, zevende lid, van het Wetboek van economisch recht, zoals het wordt gelezen met toepassing van artikel 7, § 2, van dit besluit, worden minstens maandelijks financieel vereffend met het betreffende afzonderlijk geldbeheer."

3° le point 2° du § 1^{er}, alinéa 1^{er}, est remplacé par ce qui suit:

"2° aux imputations aux différents services organisés par l'entité mutualiste, visés aux articles 3 et 7, §§ 2 et 4, de la loi du 6 août 1990 précitée et à l'article 67, alinéa 5, de la loi précitée du 26 avril 2010, des produits et charges qui ne sont pas directement imputables à ces services. " ;

4° à l'alinéa 2 du § 1^{er}, les mots « l'article 9, § 1^{er}, de la loi précitée du 17 juillet 1975 » sont remplacés par les mots « l'article III.89, § 1^{er}, du Code de droit économique » ;

4° au § 2, alinéa 2, c), les mots « article 48, § 2 » sont remplacés par les mots « article 48, §§ 2 et 2bis ».

Art. 19. Dans les articles 44, a), 46, b), 52 et 53, du même arrêté, les mots « prépension » et « prépensions » sont remplacés par les mots « chômage avec complément d'entreprise » et dans l'article 53 du même arrêté, les mots « les prépensions qui ont été portées » sont remplacés par les mots « le chômage avec complément d'entreprise qui a été porté ».

Art. 20. L'article 44, c), du même arrêté, est remplacé par ce qui suit :

"c) les risques de pertes ou de charges découlant, pour l'entité mutualiste, de sûretés constituées en garantie de dettes ou d'engagements de tiers ou de litiges en cours. ".

Art. 21. Dans l'article 46, b), du même arrêté, les mots « au centre administratif visé à l'article 76 » sont remplacés par les mots « dans la composante du centre administratif visée à l'article 76, alinéa 2, 2° ».

Dans l'article 65, alinéa 1^{er}, du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 15 septembre 2006, les mots « dans le centre administratif visé à l'article 76 » sont remplacés par les mots « dans la composante du centre administratif visée à l'article 76, alinéa 2, 2° ».

Art. 22. Dans le même arrêté, l'intitulé de la section 6 du chapitre 2 du titre III est remplacé comme suit :

« Les provisions techniques du service épargne prénuptiale ».

Art. 23. A l'article 47 du même arrêté, les mots « article 28, § 1^{er}, » sont remplacés par les mots « article 7, § 4, » et les mots « entités mutualistes » sont remplacés par les mots « unions nationales de mutualités ».

Art. 24. A l'article 49 du même arrêté, les mots « article 28, § 1^{er}, » sont remplacés par les mots « article 7, § 4, ».

Art. 25. L'article 51, du même arrêté, est abrogé.

Art. 26. Dans les articles 61, §§ 2 et 4, et 62, du même arrêté, les mots « l'article 3, § 2, 2° et 3°, de la loi précitée du 17 juillet 1975, » sont chaque fois remplacés par les mots « l'article III. 83, du Code de droit économique, ».

Art. 27. L'article 66, § 2, du même arrêté, est abrogé.

Art. 28. Dans l'article 67, du même arrêté, sont apportées les modifications suivantes :

1° les mots « articles 2 et 4, alinéa 6, de la loi précitée du 17 juillet 1975 » sont remplacés par les mots « articles III. 82, § 2 et III.84, alinéa 7, du Code de droit économique » ;

2° l'article est complété par un alinéa 2 rédigé comme suit :

« Sans préjudice des dispositions de l'article 66, les titres à revenu fixe et les parts dans des organismes de placements collectifs peuvent être évalués à leur valeur d'acquisition si elles bénéficient d'une garantie de capital. Il faut entendre par « garantie de capital », le fait qu'à l'échéance finale fixée au départ, les fonds affectés initialement (avant les frais et les taxes) soient soit remboursés entièrement soit sont remboursés à concurrence d'un montant invariable fixé au départ. Ceci n'exclut toutefois pas qu'une perte sur les fonds affectés puisse être encourue à l'occasion de la vente d'un produit de placement avant l'échéance finale fixée au départ. Les obligations subordonnées ne sont jamais considérées comme étant des produits de placement avec garantie de capital. ».

Art. 29. Dans le même arrêté, il est inséré un article 68bis, libellé comme suit :

« Art. 68bis. Les recettes et les dépenses effectuées au moyen des liquidités de la gestion financière commune mais qui concernent une gestion financière distincte visée à l'article III.84, alinéa 7, du Code de droit économique, tel qu'il se lit en application de l'article 7, § 2, du présent arrêté, sont apurées financièrement au moins mensuellement avec la gestion financière distincte concernée. ».

Art. 30. In artikel 69, van hetzelfde besluit, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het eerste lid, worden de woorden "het artikel 3, § 2, 1°, van voornoemde wet van 17 juli 1975," vervangen door de woorden "de artikelen III.83, § 2, 1°, van het Wetboek van economisch recht";

2° in het derde lid, worden de woorden "in januari en februari van het volgend boekjaar" vervangen door de woorden "tussen de balansdatum en het ogenblik waarop de jaarrekening door de raad van bestuur van de mutualistische instelling wordt opgesteld";

3° het derde lid wordt aangevuld met een zin luidende:

"Voor de prestaties die nog niet gekend zijn op dat ogenblik, en voor zover ze betrekking hebben op het lopend boekjaar, wordt een raming vermeld in de toelichting".

Art. 31. In artikel 74, van hetzelfde besluit, worden de woorden "technische voorzieningen" vervangen door de woorden "technische voorzieningen van de dienst voorhuwelijksparen".

Art. 32. In artikel 75, van hetzelfde besluit, wordt tussen het eerste en het tweede lid een lid ingevoegd, luidende:

"De analyse bedoeld in het eerste lid dient minstens om de drie jaar uitgevoerd te worden. Deze analyse dient eveneens uitgevoerd te worden wanneer zich belangrijke wijzigingen voordoen in de werking of de organisatie van de betreffende mutualistische instelling. De Controledienst bepaalt wat dient verstaan onder "belangrijke wijzigingen" in de werking of de organisatie. De resultaten van deze analyse worden onmiddellijk toegepast bij de verdeling van de gemeenschappelijke kosten."

Art. 33. In artikel 76, van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 15 september 2006, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het eerste lid worden de woorden "de maatschappijen van onderlinge bijstand, zoals bedoeld in artikel 43bis, § 1, artikel 70, § 1, en artikel 70, § 2, eerste lid, van voornoemde wet van 6 augustus 1990" vervangen door de woorden "de andere maatschappijen van onderlinge bijstand dan deze die verzekeringen aanbieden in toepassing van de artikelen 43bis, § 5, en 70, §§ 6, 7 en 8, van voornoemde wet van 6 augustus 1990";

2° het tweede lid wordt vervangen als volgt:

"Het administratief centrum is opgedeeld in twee onderscheiden componenten, met name:

1° een component die instaat voor het beheer en de verdeling van de gemeenschappelijke werkingskosten en werkingsopbrengsten overeenkomstig de regels voorzien onder artikel 77. Deze component vertoont per einde boekjaar geen boni of mali en kan niet worden gespisd met bijdragen van de leden of overdrachten van werkkapitaal of reserves;

2° een component die instaat voor het beheer van de reserve van de rekening administratiekosten van de verplichte verzekering ingevolge de toepassing van voornoemde gecodetermineerde wet van 14 juli 1994. Aan deze component wordt het jaarlijks boni, respectievelijk mali, van voornoemde rekening administratiekosten van de verplichte verzekering toegewezen alsook, desgevallend, een bijdrage van de leden om voornoemd mali aan te zuiveren en de opbrengsten en kosten die door de Controledienst werden vastgesteld, zoals vermeld in artikel 1, 7°, b), van dit besluit."

Art. 34. In artikel 77, van hetzelfde besluit, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° de woorden "het administratief centrum" worden telkens vervangen door de woorden "de eerste component van het administratief centrum zoals bedoeld in artikel 76, tweede lid, 1°, van dit besluit";

2° de woorden "dit centrum" worden telkens vervangen door de woorden "deze component van dit centrum".

Art. 35. In artikel 78, eerste lid, van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 15 september 2006, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° de punten 1° tot en met 3° worden vervangen als volgt:

"1° de financiële opbrengsten uit activa die betrekking hebben op diensten waarvoor overeenkomstig artikel III.84, zevende lid, van het Wetboek van economisch recht, zoals het wordt gelezen met toepassing van artikel 7, § 2, van dit besluit een afzonderlijk geldbeheer dient gevoerd, dienen integraal toegewezen aan de overeenkomstige dienst;"

Art. 30. Dans l'article 69, du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° à l'alinéa 1^{er}, les mots « l'article 3, § 2, 1°, de la loi précitée du 17 juillet 1975 » sont remplacés par les mots « l'article III.83, § 2, 1°, du Code de droit économique » ;

2° à l'alinéa 3, les mots « en janvier et février de l'exercice suivant » sont remplacés par les mots « entre la date du bilan et le moment auquel les comptes annuels sont établis par le conseil d'administration de l'entité mutualiste » ;

3° l'alinéa 3 est complété par une phrase rédigée comme suit :

« Pour les prestations qui ne sont pas encore connues à ce moment et pour autant qu'elles aient trait à l'exercice en cours, une estimation est reprise dans l'annexe. »

Art. 31. Dans l'article 74, du même arrêté, les mots « provisions techniques » sont remplacés par les mots « provisions techniques du service épargne prénuptiale ».

Art. 32. Dans l'article 75, du même arrêté, un alinéa rédigé comme suit est inséré entre les alinéas 1^{er} et 2 :

"L'analyse visée à l'alinéa 1^{er} doit être effectuée au moins tous les trois ans. Cette analyse doit être également réalisée s'il y a des modifications importantes au niveau du fonctionnement ou de l'organisation de l'entité mutualiste concernée. L'Office de contrôle détermine ce qu'il convient d'entendre par "modifications importantes" au niveau du fonctionnement ou de l'organisation". Les résultats de cette analyse doivent être appliqués immédiatement lors de la répartition des frais communs".

Art. 33. Dans l'article 76, du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 15 septembre 2006, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans l'alinéa 1^{er}, les mots « Sociétés mutualistes visées à l'article 43bis, § 1^{er}, l'article 70, § 1^{er} et 70, § 2, alinéa 1^{er}, de la loi précitée du 6 août 1990 » sont remplacés par les mots "autres sociétés mutualistes que celles qui offrent des assurances en application des articles 43bis, § 5 et 70, §§ 6, 7 et 8, de la loi précitée du 6 août 1990" ;

2° l'alinéa 2 est remplacé par ce qui suit :

« Le centre administratif est scindé en deux composantes distinctes, à savoir:

1° une composante qui, conformément aux règles prévues dans l'article 77, est chargée de la gestion et de la répartition des frais et des produits de fonctionnement communs. Cette composante ne présente, à la fin de l'exercice, ni un boni ni un mali et ne peut être alimentée par des cotisations des membres ou par des transferts de fonds de roulement ou de réserves ;

2° une composante qui est chargée de la gestion de la réserve du compte des frais d'administration de l'assurance obligatoire résultant de l'application de la loi coordonnée le 14 juillet 1994 précitée. A cette composante sont imputés le boni ou le mali annuel du compte précité des frais d'administration de l'assurance obligatoire, ainsi que, le cas échéant, une cotisation des membres afin d'apurer le mali précité et les charges et produits déterminés par l'Office de contrôle, comme mentionné à l'article 1^{er}, 7°, b), du présent arrêté. »

Art. 34. Dans l'article 77, du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° les mots « du centre administratif », « le centre administratif » et « au centre administratif » sont remplacés respectivement par les mots « de la première composante du centre administratif visé à l'article 76, alinéa 2, 1°, du présent arrêté », par les mots « la première composante du centre administratif visé à l'article 76, alinéa 2, 1°, du présent arrêté » et par les mots « à la première composante du centre administratif visé à l'article 76, alinéa 2, 1°, du présent arrêté » ;

2° les mots « celui-ci » sont chaque fois remplacés par les mots « cette composante de ce centre ».

Art. 35. Dans l'article 78, alinéa 1^{er}, du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 15 septembre 2006, les modifications suivantes sont apportées :

1° les points 1° à 3° inclus sont remplacés par ce qui suit :

« 1° les produits financiers des actifs qui concernent des services pour lesquels une gestion financière distincte doit être effectuée conformément à l'article III.84, alinéa 7, du Code de droit économique, tel qu'il est lu en application de l'article 7, § 2, du présent arrêté, doivent être imputés au service concerné ; »

2° de financiële opbrengsten uit activa waarvoor uitsluitend werkcapitaal van de tweede component van het administratief centrum zoals bedoeld in artikel 76, tweede lid, 2°, van dit besluit kan worden aangewend, dienen integraal toegewezen aan voornoemde component van het administratief centrum;

3° de andere financiële opbrengsten dan deze bedoeld in de punten 1° en 2°, worden verdeeld onder de diensten en groepen van diensten van de aanvullende verzekering op grond van het bedrag, bij het begin van het boekjaar, van het werkcapitaal en de voorzieningen van deze verschillende diensten of groepen van diensten. Ook de voorzieningen voor werkloosheid met bedrijfstoeslag, behoudens indien deze laatste geactiveerd werden als herstructureringskosten, en de schulden die voortvloeien uit vakantiegeld, worden voor die diensten of groepen van diensten in aanmerking genomen voor de bepaling van het bedrag, bij het begin van het boekjaar, van het werkcapitaal en de voorzieningen. Het werkcapitaal aangewend overeenkomstig punt 2°, dient buiten beschouwing gelaten voor de bepaling van het voornoemd bedrag”;

2° in het punt 4° worden de woorden "de reserves" vervangen door de woorden "het werkcapitaal";

3° het punt 5° wordt opgeheven.

Art. 36. In artikel 79, van hetzelfde besluit, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° na de woorden "overdracht van" worden de woorden "werkcapitaal of" ingevoegd;

2° de woorden "of de tenlastename door een dienst of een groep van diensten van de vrije en aanvullende verzekering van het geheel of van een gedeelte van het mali van een andere dienst of groep van diensten," worden geschrapt;

3° het artikel wordt aangevuld met vier leden, luidende:

"Overdrachten van werkcapitaal tussen de diensten bedoeld in artikel 67, vijfde lid, van de voornoemde wet van 26 april 2010 zijn toegestaan, met uitzondering van overdrachten van werkcapitaal van of naar de diensten bedoeld in artikel 1, 2° en 3°, van het voornoemde koninklijk besluit van 12 mei 2011.

Zijn eveneens toegestaan overdrachten van werkcapitaal van de diensten bedoeld in de artikelen 3, eerste lid, b) en c) en 7, § 2, van voornoemde wet van 6 augustus 1990 met uitzondering van de diensten hospitalisatie en dagvergoedingen bedoeld in artikel 9, § 1ter, van voornoemde wet van 6 augustus 1990, naar de diensten bedoeld in het vorige lid.

Overdrachten van werkcapitaal dienen voorafgaandelijk ter goedkeuring voorgelegd aan de Controledienst.

De Controledienst stelt de voorwaarden vast volgens dewelke overdrachten van werkcapitaal zijn toegestaan van de tweede component van het administratief centrum zoals bedoeld in artikel 76, tweede lid, 2°, van dit besluit, naar de dienst bedoeld in artikel 1, 3°, van het voormalde koninklijk besluit van 12 mei 2011.”.

Art. 37. In artikel 81, § 3, van hetzelfde besluit, wordt de tweede zin geschrapt.

Art. 38. De boeken I, II, III, titel 1, 2, 3, hoofdstuk 1, IV tot en met XX van het Wetboek van economisch recht zijn niet van toepassing voor de mutualistische entiteiten, met uitzondering van artikel XV.75.

Art. 39. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 9 mei 2014.

Art. 40. De minister bevoegd voor Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 29 maart 2022.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid,
F. VANDENBROUCKE

2° les produits financiers des actifs pour lesquels ne peut uniquement être imputé que du fonds de roulement de la seconde composante du centre administratif, visé à l'article 76, alinéa 2, 2°, du présent arrêté, doivent être intégralement imputés à la composante précitée du centre administratif ;

3° les autres produits financiers que ceux visés dans les points 1° et 2° sont répartis entre les services et groupes de services de l'assurance complémentaire sur la base du montant, en début d'exercice, du fonds de roulement et des provisions de ces différents services ou groupes de services. Les provisions pour chômage avec complément d'entreprise, sauf si ces dernières ont été activées comme frais de restructuration, ainsi que les dettes qui résultent du pécule de vacances, sont également prises en considération, pour ces services ou groupes de services, afin de déterminer le montant du fonds de roulement et des provisions en début d'exercice. Le fonds de roulement affecté conformément au point 2° n'est pas pris en considération pour la détermination du montant précité ; » ;

2° dans le point 4°, les mots « des réserves et » sont remplacés par les mots « du fonds de roulement et des » ;

3° le point 5° est abrogé.

Art. 36. Dans l'article 79, du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° après les mots « transfert de » sont insérés les mots « fonds de roulement ou » ;

2° les mots « ou la prise en charge par un service ou par un groupe de services de l'assurance libre et complémentaire, de tout ou partie du mal de un autre service ou groupe de services, » sont supprimés ;

3° l'article est complété par quatre alinéas rédigés comme suit :

« Les transferts de fonds de roulement entre les services visés à l'article 67, alinéa 5, de la loi précitée du 26 avril 2010 sont autorisés, à l'exception des transferts de fonds de roulement de ou vers les services visés à l'article 1^{er}, 2^o et 3^o, de l'arrêté royal du 12 mai 2011 précité.

Les transferts de fonds de roulement des services visés aux articles 3, alinéa 1^{er}, b) et c), et 7, § 2, de la loi précitée du 6 août 1990, à l'exception des services hospitalisation et indemnités journalières visés à l'article 9, § 1ter, de la loi précitée du 6 août 1990, sont également autorisés vers les services visés à l'alinéa précédent.

Les transferts de fonds de roulement doivent être soumis préalablement pour approbation à l'Office de contrôle.

L'Office de contrôle fixe les conditions dans lesquelles sont autorisés des transferts de fonds de roulement de la seconde composante du centre administratif visé à l'article 76, alinéa 2, 2°, du présent arrêté, vers le service visé à l'article 1^{er}, 3^o, de l'arrêté royal précité du 12 mai 2011. ».

Art. 37. Dans l'article 81, § 3, du même arrêté, la seconde phrase est supprimée.

Art. 38. Les livres I, II, III, titres 1, 2, 3, chapitre 1, IV jusqu'à XX inclus du Code de droit économique ne sont pas applicables aux entités mutualistes, à l'exception de l'article XV.75.

Art. 39. Le présent arrêté produit ses effets à partir du 9 mai 2014.

Art. 40. Le ministre ayant les Affaires sociales dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 29 mars 2022.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique,
F. VANDENBROUCKE